

**МИНИСТЕРСТВО НАУКИ И ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ
РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ**

Федеральное государственное бюджетное
образовательное учреждение высшего образования
«ТЮМЕНСКИЙ ИНДУСТРИАЛЬНЫЙ УНИВЕРСИТЕТ»
Институт сервиса и отраслевого управления

Кафедра межкультурной коммуникации

УТВЕРЖДАЮ:

Руководитель направления

Л.Н. Скипин
(подпись)

« 18 » 09 2018 г.

РАБОЧАЯ ПРОГРАММА

Дисциплина: Иностранный язык
Направление: 05.06.01 - Науки о Земле
Направленность: Землеустройство, кадастр и мониторинг земель
Квалификация: Исследователь. Преподаватель-исследователь

Программа: аспирантура
Форма обучения: очная / заочная
Курс: 1
Семестр: 1,2

Аудиторные занятия – 140/36 часов, в т.ч.:
Лекции – не предусмотрены
Практические занятия – не предусмотрены
Семинарские занятия – не предусмотрены
Лабораторные занятия – не предусмотрены
Контактные часы - 140/36 часов

Самостоятельная работа – 40/167 час, в т.ч.:
Курсовая работа (проект) – не предусмотрены
Расчётно-графические работы – не предусмотрены

Контроль - 36/13 часов
Занятия в интерактивной форме – не предусмотрены

Вид промежуточной аттестации:
Зачет 1 семестр
Экзамен – 2 семестр
Общая трудоемкость– 216 часов/ 6 зач.ед.

Рабочая программа разработана в соответствии с требованиями Федерального государственного образовательного стандарта высшего образования по направлению подготовки 05.06.01 Науки о земле (уровень подготовки кадров высшей квалификации), утвержденного приказом Министерства образования и науки Российской Федерации от №870 от 30.07.2014г.

Рабочая программа рассмотрена
на заседании кафедры межкультурной коммуникации

Протокол № 1 от «29» августа 2018 г.

Заведующий кафедрой _____ С. Д. Погорелова

(подпись)

СОГЛАСОВАНО:

И.о. заведующего

выпускающей кафедрой

«Геодезии и кадастровой деятельности» _____

«18» 09 2018г.

А. В. Кряхтунов А.В. Кряхтунов

Руководитель направления _____ Л.Н. Скипин

Рабочую программу разработали:

С.Д. Погорелова, к.филол. н., доцент _____

А.С. Яковлева, к. филол. н., доцент _____

1. ЦЕЛЬ И ЗАДАЧИ ОСВОЕНИЯ ДИСЦИПЛИНЫ

1.1. **Основной целью** освоения дисциплины иностранного языка аспирантами по направлению подготовки 05.06.01 «Науки о Земле» является: формирование иноязычной коммуникативной компетенции в области своей специальности, т.е. достижение уровня практического владения языком, позволяющего использовать его в профессиональной научной деятельности.

Практическое владение иностранным языком в рамках данного курса предполагает наличие таких умений в различных видах речевой коммуникации, которые дают возможность:

- свободно читать оригинальную литературу на иностранном языке в соответствующей отрасли знаний, понимать, осуществлять поиск и обработку полученной информации, работать с научной литературой различных функциональных стилей и жанров. Использовать все виды чтения (изучающее, ознакомительное, просмотровое, поисковое);
- оформлять извлеченную из иностранных источников информацию в виде перевода или резюме. Писать развернутые тексты (статьи) и сжатые тексты (аннотации, планы, тезисы), касающиеся сферы его деятельности;
- делать сообщения и доклады на иностранном языке на темы, связанные с научной работой аспиранта (соискателя);
- вести беседу по специальности;
- понимать на слух развернутые высказывания диалогического и монологического характера (пояснения, аргументы, выводы, оценки, сравнения, вопросы, просьбы и т.д.).

1.2. Задачи дисциплины:

1.2.1. Подготовка к участию в работе российских и международных исследовательских коллективов по решению научных и научно-образовательных задач.

1.2.2. Использование современных методов и технологий научной коммуникации на государственном и иностранном языках.

1.2.3. Формирование и совершенствование профессионально значимых умений иноязычного общения во всех видах речевой деятельности (чтение, говорение, аудирование, письмо), исходя из стартового уровня владения иностранным языком.

1.2.4. Формирование и совершенствование профессионально ориентированной переводческой компетенции.

1.2.5. Овладение нормами иноязычного этикета в профессиональной и научной сферах.

2. МЕСТО ДИСЦИПЛИНЫ В СТРУКТУРЕ ОПОП

Дисциплина «Иностранный язык», как общеобразовательная учебная дисциплина, входит в базовую часть (Б.1.Б.01) рабочего учебного плана ОПОП по направлению подготовки 05.06.01 Науки о земле, направленности – землеустройство, кадастр и мониторинг земель. Дисциплина служит

основой для изучения дисциплин Современные технологии профессионального образования, Коммуникации в современных научных сообществах.

3. ТРЕБОВАНИЯ К РЕЗУЛЬТАТАМ ОСВОЕНИЯ ДИСЦИПЛИНЫ

В результате освоения дисциплины у аспиранта должны быть сформированы универсальные компетенции (УК), знания умения и навыки и/или опыт в соответствии с таблицей 1.

Таблица 1

Номер/ индекс компет енции	Содержание компетенции или ее части	В результате изучения дисциплины обучающийся должен		
		Знать	Уметь	Владеть
УК -3	готовность участвовать в работе российских и международных исследовательских коллективов по решению научных и научно-образовательных задач	Основные способы работы над языковым и речевым материалом по тематике научного исследования;	Делать устные сообщения, доклады по темам или проблемам в профессиональной сфере, используя источники на иностранном языке.	Навыками просмотрового, поискового и ознакомительного чтения аутентичных профессионально-ориентированных текстов на иностранном языке.
УК -4	готовность использовать современные методы и технологии научной коммуникации на государственном и иностранном языках	Современные орфографические, орфоэпические, морфологические, лексические, синтаксические нормы устной и письменной речи; требования к речевому и языковому оформлению устных и письменных высказываний с учетом специфики иноязычной культуры делового общения в рамках инновационных направлений; структуру презентации, адекватно используя формулы речевого	Свободно читать оригинальную литературу по специальности на иностранном языке; оформлять извлеченную из иностранных источников информацию в виде отредактированного перевода; формировать цель (и) научных изысканий, представлять проспект темы диссертационного исследования, излагать новизну, теоретическую и практическую значимость	Современные орфографические, орфоэпические, морфологические, лексические, синтаксические нормы устной и письменной речи; требования к речевому и языковому оформлению устных и письменных высказываний с учетом специфики иноязычной культуры

		этикета.	научной работы; воспринимать на слух и понимать основное содержание несложных аутентичных публицистических (медийных), прагматических и технических текстов по тематике широкого и узкого профиля и относящимся к различным типам речи	делового общения в рамках инновационных направлений; структуру презентации, адекватно используя формулы речевого этикета.
--	--	----------	--	---

4. СОДЕРЖАНИЕ ДИСЦИПЛИНЫ

Содержание курса иностранного языка базируется на оригинальных источниках (журнальные научные публикации, реклама новых научных разработок, Интернет и др.) по профилю профессиональной направленности аспиранта 05.06.01 Науки о земле. На основе вышеуказанных источников совершенствуются необходимые речевые навыки и умения в различных видах речевой деятельности (чтение, говорение, аудирование, письмо, перевод). На основе тех же учебных материалов совершенствуются, расширяются и углубляются необходимые знания и умения в области фонетики, лексики, грамматики.

Совершенствование владения грамматическим материалом (морфология, синтаксис, словообразование, сочетаемость слов), а также активное усвоение наиболее употребительной научно-профессиональной лексики и фразеологии изучаемого языка происходит в процессе письменного и устного перевода с иностранного языка на русский язык.

4.1. Содержание разделов и тем дисциплины

Таблица 2

№ п\п	Наименование раздела дисциплины	Содержание раздела дисциплины
1.	Корректирующе - выравнивающий курс.	Визитная карточка молодого ученого. Возможности карьерного роста молодого ученого. Компетенции специалиста с PhD.
		Интерпретация данных. Таблицы, графики, диаграммы их виды и описание
		Временные формы глаголов
		Функции инфинитива, герундия и причастий в предложении

		Сослагательное наклонение
		Косвенная речь
		Модальные глаголы
2.	Основы научно-технического перевода.	Аналитическое чтение научной литературы на иностранном языке Перевод как вид речевой деятельности. Виды научно-технического перевода
3.	Основы письменной научной речи на иностранном языке.	Составление резюме научной статьи по теме исследования. Составление аннотации научной статьи по теме исследования Академическая письменная речь
4.	Основы устного научного доклада на иностранном языке.	Ведение дискуссий по исследовательским проблемам в специальности Презентация научного исследования
5.	Самостоятельный перевод.	Перевод литературы по узкой направленности.

4.2. Междисциплинарные связи с обеспечиваемыми (последующими) дисциплинами

Таблица 3

№ п/п	Наименование обеспечиваемых (последующих) дисциплин	№ № разделов и тем данной дисциплины, необходимых для изучения обеспечиваемых (последующих) дисциплин (вписываются разработчиком)					
		1	2	3	4	5	6
1	Современные технологии профессионального образования	+	+	+	+	+	+
2	Коммуникации в современных научных сообществах	+	+	+	+	+	+

4.3. Разделы (модули), темы дисциплины и виды занятий

Таблица 4

№ п/п	Наименование раздела дисциплины	Лекц., час.	Практ. зан., час.	Контакт часы, час.	СР, час.	Контр., час.	Все-го, час.	Из них в интерактивной форме обучения, час.
1	Корректирующе - выравнивающий курс	-	-	42/8	7/34	-	49/42	-
2	Основы научно-	-	-	30/7	7/34	9/2	46/43	-

	технического перевода.							
3	Основы письменной научной речи на иностранном языке.	-	-	30/7	8/34	9/2	47/43	-
4	Основы устного научного доклада на иностранном языке.	-	-	20/7	9/34	9/2	38/43	-
5	Самостоятельный перевод.	-	-	18/7	9/31	9/7	36/45	-
	Всего:			140/36	40/167	36/13	216/216	-

5. ПЕРЕЧЕНЬ ЛЕКЦИОННЫХ ЗАНЯТИЙ

Данный вид работы не предусмотрен учебным планом

6. ПЕРЕЧЕНЬ СЕМИНАРСКИХ, ЛАБОРАТОРНЫХ ЗАНЯТИЙ

Данный виды работ не предусмотрены учебным планом.

7. ПЕРЕЧЕНЬ ПРАКТИЧЕСКИХ ЗАНЯТИЙ

Таблица 5

№ п/п	№ темы	Наименование практических занятий	Трудо-емкость (часы)	Формируемые компетенции	Методы преподавания
1	2	3	4	5	6
1	1	Визитная карточка молодого ученого.	6/2	УК-3, УК-4	Детальное чтение, устный опрос, работа печатными источниками, перевод
2		Интерпретация данных. Таблицы, графики, диаграммы их виды и описание	6/1		
3		Временные формы глаголов	6/1		
4		Функции инфинитива, герундия и причастий в предложении	6/1		
5		Сослагательное наклонение	6/1		
6		Косвенная речь	6/1		
7		Модальные глаголы	6/1		
8	2	Аналитическое чтение научной литературы на иностранном языке	15/3	УК-4	Детальное чтение, устный опрос, работа

9		Перевод как вид речевой деятельности. Виды научно-технического перевода	15/4		печатными источниками, перевод
10	3	Составление резюме научной статьи по теме исследования.	10/2	УК-3, УК-4	Детальное чтение, устный опрос, работа печатными источниками, перевод
11		Составление аннотации научной статьи по теме исследования.	10/2		
12		Академическая письменная речь	10/3		
13	4	Ведение дискуссий по исследовательским проблемам в специальности	5/3	УК-3, УК-4	Детальное чтение, устный опрос, работа печатными источниками, перевод
14		Презентация научного исследования	15/4		
15	5	Самостоятельный перевод	18/7	УК-3, УК-4	Детальное чтение, устный опрос, работа печатными источниками, перевод
Итого:			140/36		

8. ПЕРЕЧЕНЬ ТЕМ САМОСТОЯТЕЛЬНОЙ РАБОТЫ

Темы заданий для самостоятельной работы, направленные на закрепление содержания аудиторных занятий и на ознакомление с содержанием следующих занятий, совпадают с темами соответствующих аудиторных занятий. Тематика письменных работ соотносится с разделами и темами дисциплины.

Таблица 6

№ п/п	№ раздела (модуля) и темы дисцип.	Наименование тем	Трудо-емкость (часы)	Виды контроля	Формируемые компетенции
1	2	3	4	5	6
1	1	Визитная карточка молодого ученого.	1/5	устный опрос, описание графика/таблицы/диаграммы, тест	УК-3, УК-4
2		Интерпретация данных. Таблицы, графики, диаграммы их виды и описание	1/4		
3		Временные формы глаголов	1/5		
4		Функции инфинитива, герундия и причастий в предложении	1/5		
5		Сослагательное наклонение	1/5		
6		Косвенная речь	1/5		

7		Модальные глаголы	1/5		
8	2	Аналитическое чтение научной литературы на иностранном языке	3/17	устный опрос, проверка письменного перевода	УК-3, УК-4
9		Перевод как вид речевой деятельности. Виды научно-технического перевода	4/17		
10	3	Составление резюме научной статьи по теме исследования.	3/11	устный опрос, собеседование	УК-3, УК-4
11		Составление аннотации научной статьи по теме исследования	2/11		
12		Академическая письменная речь	3/12		
13	4	Ведение дискуссий по исследовательским проблемам в специальности	4/17	устный опрос, презентация	УК-3, УК-4
14		Презентация научного исследования	5/17		
15	5	Самостоятельный перевод литературы по узкой направленности	9/39	устная защита	УК-4
Итого:			40/167		

9. ТЕМАТИКА КУРСОВЫХ РАБОТ (ПРОЕКТОВ)

Курсовых проектов (работ) учебным планом не предусмотрено.

10. ОЦЕНКА РЕЗУЛЬТАТОВ ОСВОЕНИЯ УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ

Рейтинговая система оценки
по курсу «Иностранный язык» для аспирантов 1 курса
направления **05.06.01** Науки о земле
направленность - землеустройство, кадастр и мониторинг земель
очная 3 года, заочная 4 года
на 1 семестр (зачет), 2 семестр (экзамен)

Распределение баллов в течение семестра

Таблица 7

1 срок предоставления результатов текущего контроля	2 срок предоставления результатов текущего контроля	3 срок предоставления результатов текущего контроля	Итог за семестр
0-30 баллов	0-30 баллов	0-40 баллов	100 баллов

Таблица 8

№	Виды контрольных мероприятий	Баллы	№ недели
1 курс 1 семестр			
1	Устный опрос по основной программной теме (монологическое высказывание по тексту)	0-10	6
2	Контрольный перевод	0-20	6
	ИТОГО (за 1 аттестацию)	0-30	6
3	Устный опрос по основной программной теме (монологическое высказывание по тексту)	0-10	12
4	Контрольный перевод	0-20	12
	ИТОГО (за 2 аттестацию)	0-30	12
5	Устный опрос по основной программной теме (монологическое высказывание по тексту)	0-15	17
6	Контрольный перевод	0-25	17
	ИТОГО (за 3 аттестацию)	0-40	17
	ВСЕГО	100	

Таблица 9

№	Виды контрольных мероприятий	Баллы	№ недели
1 курс 2 семестр			
1	Устный опрос по основной программной теме (монологическое высказывание по тексту)	0-10	6
2	Контрольный перевод	0-20	6
	ИТОГО (за 1 аттестацию)	0-30	6
3	Устный опрос по основной программной теме (монологическое высказывание по тексту)	0-10	11
4	Контрольный перевод	0-20	11
	ИТОГО (за 2 аттестацию)	0-30	11
5	Устный опрос по основной программной теме (монологическое высказывание по тексту)	0-15	16
6	Контрольный перевод	0-25	16
	ИТОГО (за 3 аттестацию)	0-40	16
	ВСЕГО	100	

11. УЧЕБНО-МЕТОДИЧЕСКОЕ И ИНФОРМАЦИОННОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ ДИСЦИПЛИНЫ

11.1. Базы данных, информационно-справочные и поисковые системы

Таблица 10

№ п/п	Наименование информационных ресурсов	Ссылка
1.	Сайт ФГБОУВОТИУ	http://www.tyuiu.ru/
2.	Электронный каталог Библиотечно-издательского комплекса	http://webirbis.tyuiu.ru/
3.	Электронная библиотечная система eLib	http://elib.tyuiu.ru/
Словари:		
4.	Lingvo-online	http://www.lingvo-online.ru/ru/Translate/en-ru
5.	Collins Dictionary	http://www.collinsdictionary.com/dictionary/english
6.	The American Heritage Dictionary	https://ahdictionary.com/
7.	Cambridge Dictionary	https://dictionary.cambridge.org/ru/
8.	Macmillan Dictionary	https://www.macmillandictionary.com
9.	Longman Dictionary	http://www.ldoceonline.com/
10.	Мультитран, словарь онлайн	http://www.multitrans.ru
11.	The Free Dictionary by Farlex	http://www.thefreedictionary.com/portfolio
Грамматические справочники:		
12.	English Grammar Online	https://www.ego4u.com/en/cram-up/grammar
13.	Thought Co.	http://esl.about.com/od/grammarstructures/a/gr_terms.htm
14.	British Council	http://learnenglish.britishcouncil.org/en/english-grammar
15.	English Grammar Rules Review	http://www.englishgrammar.org/rules-review/
Упражнения на развитие вокабуляра:		
16.	English Grammar and Vocabulary Online	https://www.ego4u.com/en/cram-up/vocabulary
17.	English Club	https://www.englishclub.com/vocabulary/
18.	Language Guide	http://www.languageguide.org/english/
19.	Useful English	http://usefulenglish.ru/vocabulary
20.	Many Things	http://www.manythings.org/vocabulary/
21.	Real English	http://www.real-english.com/reo/7/7-11.asp
22.	IELTS	http://www.ieltsbuddy.com/awl-sublist-1b.html
Тексты для чтения:		
23.	Wise Geek	http://www.wisegeek.com
24.	Geology	http://geology.com
25.	Science Fair Projects	http://sciencemadesimple.com
26.	Facts and Arts	http://www.factsandarts.com
27.	Scientific American	http://ScientificAmerican.com
28.	Discover	http://discovermagazine.com
Произношение:		
29.		http://www.howjsay.com/

Научные статьи:		
30.	Springer Link Press	http://springerlink.com
31.	Pub Meddata base	PUBMED data base http://www.ncbi.nlm.nih.gov/pubmed
32.	Science Direct	http://www.sciencedirect.com
33.	Library of Congress	http://www.loc.gov/
34.	Elsevier Press	http://www.elsevier.com
35.	Wiley Online Library	http://onlinelibrary.wiley.com/
Письмо:		
36.	English Grammar and Writing Online	https://www.ego4u.com/en/cram-up/writing

- Предоставление доступа к международной реферативной базе данных научных изданий Scopus через национальную подписку Минобрнауки России;
- Библиотека научных журналов профессиональной ассоциации геологов, геофизиков, инженеров и специалистов наук о Земле (EAGE) (доступ предоставлен EAGE, так как университет является членом этой ассоциации).

12. МАТЕРИАЛЬНО-ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ ДИСЦИПЛИНЫ

Материально техническое обеспечение указано в таблице 11.

Таблица 11

Наименование	Кол-во	Назначение
I. ПК, мультимедийное оборудование		
Проектор	1	Проведение практических занятий
Экран настенный	1	
Компьютер	15	
II. Специализированные аудитории, кабинеты, лаборатории и пр.		
а. 469(5) - к/к	1	Проведение практических занятий
а. 465(7) – м/м	1	
III. Перечень программного обеспечения		
Windows 7 Pro x32/x64	15	
	15	

Для наиболее эффективного освоения дисциплины в распоряжении студентов предоставлены следующие аудитории: 455(37), а.456(28), а.458(27), а.459(39), а.460(26), а.461(40), а.462(25), а.463(41), а.464(24), а.469(5) - к/к, а.465(7) – м/м.

КАРТА ОБЕСПЕЧЕННОСТИ ДИСЦИПЛИНЫ УЧЕБНОЙ И УЧЕБНО-МЕТОДИЧЕСКОЙ ЛИТЕРАТУРОЙ

Учебная дисциплина Иностранный язык

Кафедра Межкультурной коммуникации

Код, направление подготовки **05.06.01 Науки о земле** (программа аспирантуры)

Направленность - Землеустройство, кадастр и мониторинг земель

Форма обучения: очная (3 года)/заочная (4 года)

1 курс 1,2 семестр

1. ФАКТИЧЕСКАЯ ОБЕСПЕЧЕННОСТЬ ДИСЦИПЛИНЫ УЧЕБНОЙ И УЧЕБНО-МЕТОДИЧЕСКОЙ ЛИТЕРАТУРОЙ

Учебная, учебно-методическая литература по рабочей программе	Наименование литературы, автор, издательство	Год издания	Вид издания	Наличие грифа	Количество экземпляров	Контингент обучающихся, использующий данную литературу	Обеспеченность обучающихся литературой, %	Место хранения	Электронный вариант
Основная	Лычко, Л.Я. Английский язык для аспирантов. English for Post-Graduate Students [Электронный ресурс] : учеб. пособие по английскому языку для аспирантов / Л.Я. Лычко, Н.А. Новоградская-Морская. — Электрон. текстовые данные. — Донецк: Донецкий государственный университет управления, 2016. — 158 с. — 2227-8397. — Режим доступа: http://www.iprbookshop.ru/62358.html	2016	УП		ЭР*	8	100	БИК	ЭБС «IPRbooks»
	Бочкарева, Т. С. Английский язык для аспирантов [Электронный ресурс]: учебное пособие/ Т.С. Бочкарева [и др.].— Электрон. текстовые данные.— Оренбург: Оренбургский государственный университет, ЭБС АСВ, 2017.— 109 с.— Режим доступа: http://www.iprbookshop.ru/71263.html	2017	УП		ЭР*	8	100	БИК	ЭБС «IPRbooks»
	Яковлева, А. С. Немецкий язык для обучающихся в магистратуре и в аспирантуре [Текст] : учебное пособие для обучающихся направлений подготовки 08.04.01 "Строительство", 20.04.01 "Техносферная безопасность", 21.04.02 "Землеустройство и кадастры", 08.06.01 "Техника и технологии строительства", 09.06.01 "Информатика и вычислительная техника" / А. С. Яковлева, Е. Б. Еренчинова, С. А. Еренчинов ; ТИУ. - Тюмень : ТИУ, 2018. - 89 с.	2018	УП			15	8	100	БИК

Дополнительная	Английский язык [Электронный ресурс]: учебно-методический комплекс по направлению подготовки 230700 «Прикладная информатика»/ — Электрон. текстовые данные.— Кемерово: Кемеровский государственный университет культуры и искусств, 2013.— 64 с.— Режим доступа: http://www.iprbookshop.ru/29652	2013	УМК		ЭР*	8	100	БИК	ЭБС «IPRbooks»
	Андреева, Е.Д. Теория перевода. Технология перевода [Электронный ресурс]: учебное пособие/ Андреева Е.Д.— Электрон. текстовые данные.— Оренбург: Оренбургский государственный университет, ЭБС АСВ, 2017.— 153 с.— Режим доступа: http://www.iprbookshop.ru/71336.html .	2017	УП		ЭР*	8	100	БИК	ЭБС «IPRbooks»
	Юрина, М.В. Deutsch für den Beruf (немецкий язык в сфере профессиональной коммуникации) [Электронный ресурс]: учебное пособие/ Юрина М.В.— Электрон. текстовые данные.— Самара: Самарский государственный архитектурно-строительный университет, ЭБС АСВ, 2014.— 95 с.— Режим доступа: http://www.iprbookshop.ru/29783	2014	УП		ЭР*	8	100	БИК	ЭБС «IPRbooks»
Учебно-метод. литература	Погорелова, С. Д. Английский язык [Текст] : методические указания для подготовки к кандидатскому экзамену для аспирантов и соискателей всех направлений / С. Д. Погорелова, Н. А. Чуманова, С. В. Шешукова. - Тюмень : ТюмГАСУ, 2013. - 50 с. - Режим доступа: http://elib.tyuiu.ru/wp-content/uploads/2016/10/18.docx	2013	УМК		16+ЭР*	8	100	БИК	ПБД
	Яковлева, А. С. Немецкий язык [Текст] : методические указания для подготовки к кандидатскому экзамену для аспирантов всех направлений / А. С. Яковлева, Е. Б. Еренчинова. Часть 1. - Тюмень : ТюмГАСУ, 2013. - 34 с. - Библиогр.: с. 34. - Режим доступа: http://elib.tyuiu.ru/wp-content/uploads/2016/10/29.doc	2013	МУ		21+ЭР*	8	100	БИК	ПБД

Яковлева, А. С. Немецкий язык для обучающихся в магистратуре и в аспирантуре [Текст] : учебное пособие для обучающихся направлений подготовки 08.04.01 "Строительство", 20.04.01 "Техносферная безопасность", 21.04.02 "Землеустройство и кадастры", 08.06.01 "Техника и технологии строительства", 09.06.01 "Информатика и вычислительная техника" / А. С. Яковлева, Е. Б. Еренчинова, С. А. Еренчинов ; ТИУ. - Тюмень : ТИУ, 2018. - 89 с.	2018	МУ		15	8	100	БИК	-
Немецкий язык[Электронный ресурс]: методические указания для практических занятий и самостоятельной работы аспирантов и соискателей всех направлений. Часть I / сост. А. С.Яковлева, Е. Б. Еренчинова; Тюменский индустриальный университет. – Тюмень: Издательский центр БИК ТИУ, 2017. – 34 с.– Режим доступа: http://elib.tyuiu.ru/wp-content/uploads/2017/03/17206.pdf	2017	МУ		ЭР*	8	100	БИК	ПБД
Немецкий язык[Электронный ресурс]: методические указания для практических занятий и самостоятельной работы аспирантов и соискателей всех направлений. Часть II / сост. А. С.Яковлева, Е. Б. Еренчинова; Тюменский индустриальный университет. – Тюмень: БИК ТИУ, 2017. – 58 с.– Режим доступа: http://elib.tyuiu.ru/wp-content/uploads/2017/03/17205.pdf	2017	МУ		ЭР*	8	100	БИК	ПБД

ЭР* - электронный ресурс без ограничения числа одновременных подключений к ЭБС.

Зав. кафедрой _____

С.Д. Погорелова

Директор БИК _____

Д.Х. Каюкова

«18» 09 2018 г.

«18» 09 2018 г.

Согласовано _____

М.Н. Вайндер



**Дополнения и изменения
к рабочей программе дисциплины
Иностранный язык
по направлению 05.06.01. Науки о Земле,
направленность (профиль) Землеустройство, кадастр и мониторинг земель
на 2019-2020 учебный год**

В рабочую программу дисциплины вносятся следующие дополнения дополнения (изменения):

Рабочая программа актуальна.

Дополнения и изменения внес:

Заведующий кафедрой
межкультурной коммуникации



(подпись)

С. Д. Погорелова

СОГЛАСОВАНО:

Заведующий выпускающей кафедрой ГиКД



А.В. Крятунов

«26» августа 2019 г.

**Дополнения и изменения
к рабочей программе дисциплины
Иностранный язык
по направлению 05.06.01. Науки о Земле,
направленность (профиль) Землеустройство, кадастр и мониторинг земель
на 2020-2021 учебный год**

В рабочую программу дисциплины вносятся следующие дополнения (изменения):

В случае необходимости использования дистанционных образовательных технологий для проведения онлайн-занятий в материально-техническое обеспечение дисциплины добавляется бесплатное свободно-распространяемое программное обеспечение Zoom.

Дополнения и изменения внес:

Заведующий кафедрой
межкультурной коммуникации



(подпись)

С. Д. Погорелова

СОГЛАСОВАНО:

Заведующий выпускающей кафедрой ГиКД



А.В. Крятунов

«01» сентября 2020 г.

**Дополнения и изменения
к рабочей программе дисциплины
Иностранный язык**

**по направлению 05.06.01. Науки о Земле,
направленность (профиль) Землеустройство, кадастр и мониторинг земель
на 2021-2022 учебный год**

В рабочую программу дисциплины вносятся следующие дополнения (изменения):

Рабочая программа пересмотрена и одобрена на 2021-22 учебный год на заседании кафедры Межкультурной коммуникации протокол № 10 от «30» июня 2021 г.

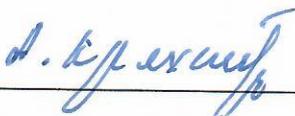
Заведующий кафедрой
межкультурной коммуникации



С. Д. Погорелова

СОГЛАСОВАНО:

Заведующий выпускающей
кафедрой __ГиКД



А.В. Кряхтунов

«_30_»_июня 2021 г.